# Declaration and Power of Attorney for Patent Application

## 特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

#### 日本語宣言書

私は、。	以下に記名された発	明者として、ここに下記の通り宣言す	As a below named inventor. I hereby declare that:
私の りであ		して国籍は、私の氏名の後に記載さた -	た通 My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
求めら: 者であ	れている発明主題に る(唯一の氏名が記	て、特許請求範囲に記載され、且つ報関して、私法、最初、最先且つ唯一の 関して、私は、最初、最先且つ唯一の 載されている場合)か、或いは最初、 数の氏名が記載されている場合)と信	竞明 is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names 最先 are listed below) of the subject matter which is claimed and for which
s	pacer form	ing method and space	er for <u>ting apparatus</u>
	発明の明福書はここ いる場合は、この限	に添付されているが、下記の <b>都</b> がチェ りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
	この出版の米国出版		was filed on 18 Oct. 05  as United States Application Number or  PCT International Application Number  and was amended on  (if applicable).
		って補正された、特許請求範囲を含む を理解していることをここに表明する	

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

## Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の 出版、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第3 5編第365条 (a)によるPCT国際出版について、 岡第119条 (a)

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application

優先権を主張する本出願の出願  特許出願または発明者証の出願	づいて優先権を主張するとともに、 日よりも前の出願日を有する外国での 、 皎いはPCT国際出願については、 チェックすることにより示した。	which designated at least one co listed below and have also ident	ountry other than the United States lifted below, by checking the box, to or inventor's certificate, or PCT a filling date before that of the claimed.
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出願			Priority Not Claimed 優先権主張なし
2004- <i>3</i> 03701	Japan	19/10/2004	
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed) (出版日/月/年)	
2005-087199	Japan	24/0 <i>3</i> /2005	
(Number) (番号)	(Country) (因名)	(Day/Month/Year Filed) (出版日/月/年)	
私は、ここに、下記のいかな。 国法典第35編119条 (e)項の	る米国仮特許出顧についても、その米  利益を主張する。	I hereby claim the benefit under 119(e) of any United States prov	Title 35, United States Code, Section visional application(s) listed below.
(Application No.) (出顧番号)	(Filing Date) (出願日)	(Application No.) (出版番号)	(Filling Date) (出願日)
なるP C T 国際出版についても、 を主張する。また、本出版の各様 3 5 編第 1 1 2 条第 1 段に規定を P C T 国際出版に関示されていた 出版日と本国内出版日またはP (	対益を主張し、又米国を指定するいか その同第365条 (c) に基づく利益 詩許請取の範囲の主題が、米国地域の第 時本のの表別のの表別の まれた競技で、先行する米国出版図の はい場合においては、その先行出版の においるの間では、 はい場合においては、 はい場合においては、 はい場合においては、 はい場合においては、 はい場合においては、 はい場合においては、 はい場合においては、 はい場合においては、 はい場合においては、 はい場合においては、 はい場合においては、 はい場合においては、 はい場合による。 はい場合による。 はいは、 はいは、 はいは、 はいは、 はいは、 はいは、 はいは、 はいは	and, insofar as the subject matter application is not disclosed in the International application in the material of Title 35, United States Code Sto disclose information which is not seen as the subject to disclose information which is not seen as the subject in the subject i	ing the United States, listed below r of each of the claims of this prior United States or PCT anner provided by the first paragraph ection 112, I acknowledge the duty material to patentability as defined in tions, Section 1.56 which became of the prior application and the
(Application No.) (出顧番号)	(Filing Date) (出題日)	(Status: Patented, Pending, A (現況:特許許可、係属中、	 bandoned) 放聚)
(Application No.) (出版器号)	(Fillng Date) (出版日)	(Status: Patented, Pending, A (現況:特許許可、係属中、	bandoned) 放棄)
且つ情報と信ずることに基づく間を宜言し、さらに、故意に虚偽の第18編第1001条に基づき、により処罰され、またそのようなたはそれに対して発行されるいカ	トの知識に係わる既述が真実であり、 「述が、真実であると信じられること の原述などを行った場合は、米国法典 対策でよれないでは、本の関方 は故なによる虚偽の原述は、本出版が生 いなる特許も、その有効性に問題が生 いわれたことを、ここに宜言する。	were made with the knowledge the like so made are punishable by fin Section 1001 of Title 18 of the Un	tatements made on information ; and further that these statements nat willful false statements and the ne or imprisonment, or both, under

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

#### Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出願を審査する手統を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。 (氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attomey(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

**書類送付先** 

Send Correspondence to:

Floyd B. Carothers (Reg.No.24,252)

CAROTHERS and CAROTHERS (Reg. No.22, 238)

CAROTHERS and CAROTHERS

445 Fort Pitt Blvd., Suite 500, Pittsburgh, PA15219

直通電話連絡先: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Floyd B. Carothers (412)471-3575

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor	
Yasuzo lanaka		-	
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
Franzo Tanaka	05/12/2006		
住所		Residence	
c/o ULVAC, Inc., 2500 Hagisono, Chigas	saki-shi, Kanagawa, Jap	oan	
国籍		Citizenship	
Japan			
郵便の宛先		Post Office Address	
same as residence			
第二共同発明者がいる場合、その氏名 Nasao Eurata		Full name of second joint inventor, if any	
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature	Date
Masas Murata	05/12/2006		
住所	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	Residence	
c/o ULVAC, Inc., 2500 Hagisono, Chigas	saki-shi, Kanagawa, Jap	an	
<b>国籍</b>		Citizenship	
Japan			
郵便の宛先		Post Office Address	
same as residence			
			<del></del>

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint Inventors.)

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

#### Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出版を審査する手統を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。 (氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

書類送付先

Floyd B. Carothers (Reg.No.24,252)

CAROTHERS and CAROTHERS (Reg.No.22,238)

CAROTHERS and CAROTHERS

445 Fort Pitt Blvd., Suite 500, Pittsburgh, PA15219

直通電話連絡先: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

(Supply similar information and signature for third and subsequent

Send Correspondence to:

Floyd B. Carothers (412)471-3575

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名を

すること)

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor	
Introi Vayara			
<u>Jurpei Yuyama</u> 発明者の著名	日付		
1 . 0,		Inventor's signature	Date
Junper Auguma	06/09/2006		
住所	•	Residence	
c/o ULVAC, Inc., 2500 Hagisono, Chiga	asaki-shi, Kanagawa, Ja	apan	
<b>国籍</b>		Citizenship	
Japan			
郵便の宛先	····	Post Office Address	
same as residence			
			<del></del>
四一件目的用手的 人名			
第二共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of second joint inventor, if any	
Hirosni Kosnina			
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature	Date
Tiroski Koshina	05/11/2006		
住所		Residence	<del></del>
c/o ULVAC, Inc., 2500 Hagisono, Chiga	asaki-shi, Kanagawa, Ja	apan	
国籍	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Citizenship	
Japan		•	
郵便の宛先	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Post Office Address	
same as residence			

joint Inventors.)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese	Language	Declaration
( E	本語宣言書	)

委任状: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁と の全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁 護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載する こと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

書類送付先

Send Correspondence to:

Floyd B. Carothers (Reg.No.24,252) CAROTHERS and CAROTHERS (Reg. No. 22, 238)

CAROTHERS and CAROTHERS

445 Fort Pitt Blvd., Suite 500, Pittsburgh, PA15219

直通電話連絡先: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Floyd B. Carothers (412)471-3575

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor	
Hiroto Uchida			
Histo Uchida	05/11/2006	Inventor's signature	Date
住所	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Residence	<del></del>
c/o ULVAC, Inc., 2500 Hagisono, Chi	gasaki-shi, Kanagawa, Ja	pa <b>n</b>	
<b>国籍</b>		Citizenship	
Japan			
郵便の宛先		Post Office Address	
same as residence			
第二共同発明者がいる場合、その氏名 koji Hane		Full name of second joint inventor, if any	
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature	Date
Roll Have	06/12/2006		
住所		Residence	
c/o ULVAC, Inc., 2500 Hagisono, Chi	gasaki-shi, Kanagawa, Jaj	oan	
国籍		Citizenship	
Japan			
郵便の宛先		Post Office Address	
same as residence			
<b>\</b>			

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名を

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Fatent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

# Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出顧を審査する手統を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。 (氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

**書類送付先** 

Floyd B. Carothers (Reg.No.24,252) CAROTHERS and CAROTHERS (Reg.No.22,238)

CAROTHERS and CAROTHERS

445 Fort Pitt Blvd., Suite 500, Pittsburgh, PA15219

直通電話連絡先: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

(Supply similar information and signature for third and subsequent

Send Correspondence to:

Floyd B. Carothers (412)471-3575

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名を

すること)

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor	
lakanori Isuji			
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
Jalanori Jsuji	06/12/2006	•	50.0
住所		Residence	<del></del>
c/o ULVAC, Inc., 2500 Hagisono, Chi	gasaki-shi, Kanagawa, J	apan	
国籍		Citizenship	
Japan			
郵便の宛先		Post Office Address	
same as residence			
第二共同発明者がいる場合、その氏名 i.itsuru Yaha ji		Full name of second joint inventor, if any	
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature	Date
Mitsuru Yahagi	05/12/2006		
住所		Residence	
c/o ULVAC, Inc., 2500 Hagisono, Chi	gasaki-shi, Kanagawa, Ja	apan	
国籍		Citizenship	
Japan			
郵便の宛先	<del></del>	Post Office Address	
same as residence			
	<del></del>	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
			ŧ

joint Inventors.)